X. évfolyam. Arad, 1895. Márczius 30. Szombat. 74-ik szám.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG: Az aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában, földszint. Kéziratokat nem adunk vissza. Telefon-szám: 151.

ELŐFIZETÉS: Helyben 1 évre 12 frt, 1/2 évre 6 frt, 1/4 évre 3 frt, 1 hóra 1 frt. — Vidéken 1 évre 14 frt, 1/2 évre 7 frt, 1/4 évre 3 frt 50 kr, 1 hóra 1 frt 20 kr.
HIRDETÉSEK: 6-hasábos petit sor egyszer 10 kr, minden következőnél 8 kr. Bélyegdíj külön 30 kr. Nyilttér sora 20 kr.

KIADÓ-HIVATAL: ARADI NYOMDA RÉSZVÉNYTÁRSASÁG (az aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában.) Telefon-szám: 151.

Az uj szent szövetség.

Arad, márczius 29.

(drtj) Egy korábbi czikkünkben azt fejtegettük, hogy a függetlenségi pártban beállott bomlást sokban az okozta, hogy az Ugron-féle fractió félti mandátumait a néppárt izgatásaitól, s inkább a párt hagyományaiból volt hajlandó egyet mást, főleg annak liberális tendentiáit elalkudni, mint e mandátumokat koczkára tenni.

Azon háromnapos erkölcsi feljajdulás után, mely a héten a magyar parlamentben a nyitrai választás fölött lejátszódott, immár tisztában lehetünk azzal, hogy az Ugronék taktikája a néppárttal szemben, követőkre talált a más magyar parlamenti pártoknál is.

A nyitrai választásra, a választás tisztaságának megőrzése végett, egész csoportja rajzott ki a képviselőknek. Lerándultak oda Ugronék kiküldöttjei, le Apponyi gróf emberei, s nem hiányzottak Szapáry sokszinü csoportjának keresztes vitézei sem. Mindezen urak a magasabb erkölcsben utaztak, s hazatérvé ennek nevében osztották magukból három napon át a politikai morál elsatnyulásáról szóló keserves énekeiket.

Es tulajdonképen mi is történt Nyitrán?

A kerületet egy néppárti grófocska érdekében hetek óta hatalmában tartotta a legféktelenebb, legveszedelmesebb clericális izgatás. A kerületet hetek óta elárasztva tartja az ottani és odaözönlött magasabb és alsó papság, izgatva a felekezetek, izgatva a törvényes csend ellen. Plébánosok és káplánok heteken át abbahagyva szent hivatásukat, kortesekké csapnak fel, s állásuk adta tekintélyüket latba vetve izgatják, tüzelik a tudatlan népet, annyira, hogy a kerületbeli higgadt elem aggodalommal néz a bekövetkezendő események elé. Az isten háza kortestanyává avattatik, a szószékről, melyről csak szent igéket szabadna hirdetni, fanatisáló kortesbeszédek hangzanak el, a vallás jelvénye pártjelvényül használtatik fel, az egész kerület forrong, s ember ember ellen áll harczra készen. Mindeme jelenségekről a politikai erkölcsben utazó urak, három napos elkeseredésük alatt mitsem tudtak panaszolni.

Hanem igenis szólt az ének a választási elnök tulkapásairól, a kormánypárt erőszakosságairól, szólt pedig oly tonusban, mely ismét egy adalékot fog képezni arra nézve, hogy mennyire sikerült az ellenzék egy bizonyos részének a magyar parlament nivóját lesülyeszteni.

De nézzük közelebbről a dolgot, s nézzük főleg azon szempontból, hogy milyen erkölcsi háttere volt ennek a három napos szóáradatnak.

A nyitrai választás bizonyára nem képezi a magyar politikai életnek valamely örvendetes episodiát, de talán éppen nem arról az oldalról tétetett e választás kifogásolhatóvá, mely oldalra a leghevesebben sütik rá a vétkest.

A választási elnök szigoruan, vasmarokkal fogott hozzá tisztéhez. Eljárásából talán hiányzott a tapintat és simaság, de nagy kérdés az, hogy valljon az a féke vesztett izgatás és fanatizálás, mely Nyirrán hetek óta üzetett, nem tette-e ezen erős intézkedéseket szükségesekké, s feltehető, hogy ha nem oly erős a választás vezetése, mint aminő volt, annak következménye nemcsak néhány ellenzéki kebel keserves bánata volna, hanem esetleg elfolyt vér és áldozatul esett emberélet képezné ez eset gyászos emlékét, tapasztalati tény lévén, hogy mindenütt, hol az ifju néppárt megkezdte áldásos müködését, a vérengzésre kétségtelen hajlam mutatkozott a fanatizált tömegek között.

Felhozzák a politikai erkölcsökben utazó ellenzéki urak, hogy a nyitrai választás eredményét páratlan erőszakoskodások idézték elő. A beadott szavazatok számarányából bajos ugyan azt következtetni, hogy itt a közakarat meghamisittatott volna, vagyis, hogy az igazi többség nem juthatott volna érvényre.

De ez meghaladott álláspont volt már a vita elején. A megválasztott képviselő ugyanis, magasabb politikai felfogást tanusitó férfiassággal kijelenté, hogy exponált állásában a mandatumot még ha csak gyanuval van is terhelve — el nem fogadhatja, s arról lemondott. Az eljárt és meghurczolt választási elnök pedig önmaga kérte maga ellen a fegyelmi vizsgálatot, melyet nem is a nyitrai közigazgatási bizottság fog megejteni, miután azt esetleg elfogultsággal vádolhatná az ellenzéki tulbuzgalom.

A kérdés tehát azon az uton van, hogy tisztáztassék, s azok, kik a legkeményebben vannak vádolva, sürgetik ezt leginkább.

Már most csak az volna kideritendő, hogy mi czélja volt a három napi korcs-

Az „Aradi Közlöny" tárczája.

Hogyan kell szeretni.

— Serao Matild rajza. —

Massimo Diashoz való szerelmét Teréza következőleg beszélte el:

Senki sem tudta és senki sem fogja valaha megtudni, hogy ki volt Massimó Dias. Csak nő ismerhette és érthette őt meg teljesen s csakis oly nő, aki szerette.

Igen, mindig és mindenütt csak a nő mondhat helyes itéletet a férfiakról, mert egyedül neki van alkalma azokat az emberi nagy megpróbáltatásban: a szerelemben, a maguk valójában láthatni.

Egyik férfi itélete a másikról mindig hazug jellegü. Néha ártatlan, máskor tudatlan, gyakran elfogult, mig a nőnek a szeretett férfiról mondott legcsekélyebb itélete is a kristálynak tisztaságához, világosságához és fényéhez hasonlit.

Vegyük például Massimo Diast.

Mit mondanak róla a férfiak.

A szerelmet illetőleg feltünő megvetéssel nyilatkoznak róla, a minek tudatlanság és irigység az alapja; csodálkoznak, miként tetszhetik a nőknek: számtalan, köztudomásu hóditását tagadják; jelentéktelen, közönséges, néha kiállhatatlan egyénnek tartják és azt állitják, hogy Massimó Diasnak sikerült is valaha valakit meghóditania, annak oka abban rejlik, hogyha a nő depravált lény és szerelemben mindenre képes. Ez véleménye mindazon ifju és öreg, világfi és embergyülölő, szenvedélyes vagy közönyös férfiaknak, kikkel eddig találkoztam.

Es Massimo Dias ismeri embertársainak ezt a pórias, megvető véleményét, nem törődik vele, sőt ha valamely vakmerő embertársa ezt szemébe mondja is, elhagyja füle mellett hangzani, nem gondolva arra, hogy az ellenszenv, irigység és megvetés ez áramlata ellen védekezzék.

Magam is a legnagyobb közönynyel hagytam helyben Massimo Dias ellenségeinek véleményét és terjesztém, hogy ügyetlen a szerelemben.

De a teljes igazság az, hogy Massimo Diast sok nő szerette és szereti. Es ha én mondom nektek, aki őt szerettem, szeretem és mindig szeretni fogom, ha egy oly nő mondja, kit ő szeretett, kit mindig szeretni fog, — ugy elhihetitek. A nők mindig szeretni fogják őt, mert ő tökéletes a szerelemben.

*

Akarjátok-e tudni, hogy miért tökéletes szerelmes Massimo Dias? El fogom beszélni, hogy mikép szerettem őt és akkor meg fogjátok érteni, mint szerettem bele és mint fognak más nők is bele szeretni. Mindenekelőtt, ha valaki közülünk, a legigénytelenebb és legártatlanabb is, egy ifjuval találkozik, azonnal felveti magában e kérdést: vajjon szeretni tudná-e, vagy nem? Es igy a nő lelkében a férfiak azonnal két osztályba soroztatnak, — olyanokra, akiket szeretni fogunk és olyanokra, kik soha sem fogják szerelmünket megnyerni. A második osztályba tartozó férfiak a nők számára nem léteznek, lehetnek szépek, gazdagok, előkelők, mitsem ér, holt lények, árnyczok, melyeken a női szem semmit sem talál.

Massimo Dias az első osztályba tartozott; őt látva, azonnal arra gondoltunk, hogy bizonyos idő mulva, bizonyos feltételek alatt, ha Isten, vagy az ördög ugy akarta, szeretni fogjuk. Az ily gondolat még nem határozott; gyönge, feltételes, eltünhetik és mi nyomot sem látszik hátrahagyni, épen semmit, — azonban mindig egy finom, hajszál finom fonal szövődik általa a férfi és nő között.

E fonal csatolt hozzá, midőn először láttuk egymást; és midőn egy idő mulva, látszólag szándék nélkül, ismét találkoztunk, uj meg uj fonalak szövődtek, közelebb kapcsolva minket egymáshoz.

Nem udvarolt nekem, de érdeklődött irántam és modorában finom gyöngédség nyilvánult. Ez eredeti szelidség, melyet más nők iránti magaviselete meg nem sértett — megnyugtatta és megnyerte szivemet.

Massimo Dias jelenlétében lehetetlen volt másra, mint szerelemre gondolni. Szemeiből sugárzott, hangjában rezgett, mint egy lágy eleven szin, mint az ifju ihlettség, mint május havában az a halmokon és kertekben rózsákat fakasztó fuvallat!

mai szólamokkal saturált parlamenti szóáradatnak?

A dologban a legfeltünőbb az, hogy az egész parlamenti zenebonának összes szereplői s a szó legszorosabb értelmében vett hangadó elemei az egyházpolitikai ellenzéknek hiveiből kerülnek ki.

Nemkevésbé sajátságos tünet az, hogy az egész patalia alatt az ellenzéki felszólalók vagy egyáltalján nem találtak kárhoztató szót a néppárt áldatlan müködésével szemben, vagyha igen, csak per tangentem, ép a látszat kedvéért nyilatkoztak általánosságban e párt programmja ellen. A néppárt nyitrai, és azt megelőzőleg más kerületekben folytatott agitatiójáról pedig egyáltalján nem volt szó, mintha ezen párt szolgálatában állók a kezes bárány türelmével, szorosan csak megengedett politikai eszközökkel, s a legjámborabb meggyőzéssel igyekeznének pártjuknak hiveket szerezni.

Arra nem vesztegetnek az urak egy szót sem, hogy mint folyik a néppárt által megszállott kerületekben az izgatás felekezetek és nemzetiségek ellen, hogy miként gyakorolják e párt reverendás kortesei a legrutabb lelkiismereti kényszert az alantasabb müveltségü hivekre, hogy miként izgatnak ezek urbi et osbi a fennálló rend és szentesitett törvények ellen, miként száll le az egyház az utczai agitáczió eszközévé, s hogy fel van dulva a társadalom mindenütt, hova e párt lábát beteszi.

Ezt az oldalát az éremnek a tiszta választások eme fenkölt bajnokai nem igen méltatják figyelemre. Pedig ezzel majdnem érdemesebb volna foglalkozni, mint Tarnóczy ur viselt dolgaival, melyeket elvégre kellő világitásban fog feltüntetni a törvényes vizsgálat.

Ha érdemel megrovást a kormány, ugy azért érdemli ezt, mert nagyon is enyhén kezeli a hatalmat a néppárt felkent és fel nem kent agitátoraival szemben, holott ott vannak a büntető kodex paragrafusai, csak alkalmazni kellene azokat, hogy e népség kedvteléseinek határ szabassék.

Es ezen tendencziók szolgálatába állanak Ugronék, Apponyiék és Szapáriék a nyitrai választás óta.

Bármiként szóljon is e pártok elutasitó magatartása a néppárttal szemben, minden szónál szebben beszélnek a tények; ezek pedig azt bizonyitják, hogy a három parlamenti párt és a néppárt között a fegyverbarátság ténynyé vált. — Ezzel szemben hiába itélte el Apponyi tegnapi beszédében a néppárt politikáját. Minden elfogulatlan megfigyelő mosolyogni fog e kijelentésen ama ténynyel szemben, hogy Apponyi gróf csatlósai is teljes erővel ott tólták Nyitrán a néppárt kenetlen szekerét, s párthivei első sorban zengték a nyitrai választásról szóló carmen lugubret.

A mit Ugronék tekintetében tisztán látott mindenki, az most Apponyira és Szapáryra is rábizonyult. — De legalább tisztult a helyzet. Az igazi szabadelvüség proclamálása mindenkit arra késztet, hogy szint valljon. Az a politika, melyet Apponyiék és Szapáryék éveken oly ügyesen tudtak kendőzni, végre tisztán és világosan áll előttünk, s azt bizonyitja, hogy a nemzet zömét képező liberális táborral szemben kész a koalitió: az Ugron-, Apponyi-, Szapáry- és Zelenyák-pártok sok reményekre jogositó koalicziója.

Ezt a képet tárja elénk a nyitrai választás lefolyt utójátéka s e képben gyönyörködni nem az utolsó élvezet.

Sie transit gloria mundi. Apponyi és Szapáry ebben a diszes társaságban! Ki hitte volna, hogy a dolgok ide fognak fejlődni? Talán ők maguk sem.

BELFÖLD.

Miniszterek Bécsben. Bánffy Dezső b miniszterelnök és Lukács László pénzügyminiszter a husvéti ünnepek után Bécsbe mennek, hogy résztvegyenek a közös költségvetési előirányzat megállapitására hivatott közös miniszteri értekezleteken.

Viz az ellenség malmára.

— „Az Aradi Közlöny" eredeti levele. —

Budapest, márczius 28.

Igaz, ami igaz: a „neppárt" büszke lehet a rendbontás és a hazafiatlanság terén már eddig is elért eredményekre. A legközelebb lefolyt parlamenti botrányok az egyik jelenség, amely fokozhatja e derék had önbizalmát, és a nemzetiségi magyarfalóknak ujabb étvágyra gerjesztése a másik nem kicsinylendő siker, amit a klerikális destrukczió máris felmutathat.

Egy mindkét fél részéről nem mindennapi eszközökkel vivott választási harcz ötletéből a hazafiak mély lelki felháborodását szuggerálják kölcsönösen egymásnak a fekete sereg zászlajához szitó képviselőházi elemek és ott a házban változatosság kedvéért néhány napig nem üres élczelődéssel és adomázással lopják a törvényhozás drága idejét, hanem bámulatos kitartással oly obstrukczios komédiát rendeznek, mely a karzati közönség egy részét talán mulattatja, de a komoly emberben haragot és aggodalommal vegyes undort kelt.

Es vajjon kinek ártanak az ő korcsmai káromkodásaikkal, kocsisokhoz illő szitkozódásaikkal és egész illetlen tempójukkal? A kormányt és a szabadelvü pártot e viselkedés ugyan se meg nem félemliti, se meg nem tántoritja, vagy meg nem gyöngiti. A többség régóta jól ismeri az ehhez hasonló szczénákat és igaza tudatában megszokta őrizni komoly nyugodtságát. A kormány és pártja önszántából hajlandó igazságot szolgáltatni ott, a hol az ellen vétettek, de sohse engedhet egy fanatizált kisebbség terrorizmusának.

Ime most, amikor a botrányt hajhászó ülések szerencsésen véget értek: tessék a néppárti urak muzsikájára táncoló ellenzéknek megvonni a mérleget. Kinek ártottak ők? Artottak első sorban a parlament tekintélyének és munkaképességének. Artottak továbbá önmaguknak, még pedig két irányban: Megnyitották ismét az ország nagy részének szemét az iránt, hogy a meddő gorombáskodásokkal és affektált dühöngéssel hová lehet sülyeszteni egy magában véve talán helyes, vagy legalább is indokolható ellenzéki akcziót. És megérleltek a döntő körökben bizonyára azt a meggyőződést, hogy ily elemeknek ily harczmodorával szemben jövőre nem lesz jó nagyon elnézőnek és konciliánsnak lenni. A többség élni fog tudni többségi mivoltával és idejekorán elejét fogja venni az időtrabló botrányoknak.

És most jön a néppárti „akczió" eredményének a java. — A Zimonyban megjelenő „Nova Vréme" minap ezeket irta: „A nemzetiségeknek fel kell használni a kedvező alkalmat. A nem magyar nemzetiségek energiát fejtve ki, ki-

---

Más férfiak szemében, hangjában, szavaiban minden emberi: nemes és nemtelen szenvedély csillog, rezeg, szól. Ő benne semmi más, mint szerelem! Finom, csábító hatalmában valami ismeretlen varázs rejlett; szivemet nem egyszerre, hanem lassanként, heves kitörések, drámai jelenetek nélkül hóditá meg. Massimo Dias természetes és kedves volt s csak akarnia kellett, hogy vonzó legyen, hogy egész akaratomat és minden erőmet hatalmába ejtse. Senki sem volt jártasabb nálánál a szerelem müvészetében. Tudott várni, tudott a kellő pillanatban megjelenni és eltávozni. A szerelemről alkotott fogalmam csodálatosan összeiliett az ő nézletével, anélkül, hogy valamely külső ok a kettőt összhangba hozta volna. Szomoru óráimban oldalam mellett találtam, nyugtalan, nehézkes szeszélyeimet békén türve, mig az öröm derült pillanatait ifju vidámsága és életörömtől repeső szive végtelenül megédesité. Azonban ereje, titka, melyet mindenkinek elbeszélt, ki az tudni óhajtá, mely másoknak mitsem ért — az irántam mutatott szerelemben rejlett, a heves, állandó meg nem szünő szerelemben, melylyel körülölelt, a szenvedély légkörébe ragadott, mely valómat áthatotta s mely a bibliai égő csipkebokorhoz hasonlóan körülfogott. A ki szeret, aki nagyon, igazán szeret, a győzelem jelszavát birja, hasonlóan a hivőhöz, a rajongóhoz, ki imái és áhitata által isteni látományban részesül.

*

Massimo Dias tökéletes és hasonlithatlan szerető volt. Szerelmünknek egy napja sem volt hasonló a másikhoz, találkáink a legbizarabb különféleséggel birtak s a lélek kiváncsisága fokozta a szerelem ingerét. Néha, szerelmünk legvidámabb pillanatában, hirtelen bu által meglepve, mint gyermek feküdt lábaimnál, máskor a féltékenységtől halványan iszonyu haragtól reszketve elrohant és bősz szitkokat hangoztatva tért vissza, hogy halálos aggodalom lepett meg; majd oldalam mellett testvéri bizalommal, kedves meghittségben ülve, egész szivét feltárta, mint leány anyja előtt. Láttam őt órákhosszat, sötéten magába zárkózva ülni, kérdéseimre nem felelve, érintésemre nem mozdulva, valamely hatalmas ismeretlen gyöngeség által legyőzve, melyet nem tudott megmagyarázni; olykor ritka nagyfoku szentimentalizmus ragadta meg, midőn lelke messze távol, a gondolatok és érzelmek világában kalandozott, mintha a világ rá nézve nem léteznék. Majd ismét voltak gonosz pillanatai, midőn a szarkazmus démona uralta és ugy tünt fel előttem, mintha a szenvedések által szemeimből fakadó könyek látása gyönyörködtette volna. Frivol és érzelgő, féltékeny és közönyös, tréfálózó és komoly, szenvedélyes és kiállhatatlan volt Massimo Dias, — nem egy, hanem tiz férfi együttvéve és mindenik uj, mindenik vonzó, büvölő. Minden látogatása alkalmával nyugtalanul, bizalmatlanul, aggódva kérdeztem, vajjon mit várhatok most? és ez minden találkánknak mérhetlen igert adott és szivemet állandó éberségben tartotta. Magasztos perczek voltak, midőn szerelméről bizonyossá levék, azt tüzes szemeiből olvastam, remegő hangjában éreztem. Büszkeség tölti el lelkemet azon gondolatra, hogy e férfi teljesen enyém, de már a másik perczben ismét kételkedém, — oly különös volt Massimo Dias magaviselete, oly különösek szenvedélyének nyilvánulásai.

Volt idő, midőn teljesen kerülni látszott, idő, tele sötét kétségbeeséssel, jajjal; és mégis ez időben jobban szeretett, mint valaha, és én nem tudtam e talányt megfejteni. Ily módon lassanként erkölcsi és anyagi lételem Massimo Diasba olvadt, éreztem, hogy csak az ő szerelme teszi kedvessé és érdekessé az életet és hogy ő az egyetlen férfi, akit szeretheték.

Tökéletes és csalfa szerető. Szükségtelen mondanom mily irtóztatosan szenvedtem, midőn árulását megtudtam. Az hittem, hogy meghalok. Oly hü valék hozzá, annyira szerettem, oly szorosan hozzá voltam kapcsolva, hogy árulása kegyetlen, vérző sebet ütött fájó szivemen. Tagadott folyton, állandóan a tényekkel szemben, és e szembetünő tagadása féltékenységi dühömet méginkább felingerelte

Később megértettem, mily gyöngédség, mily sok tisztelet rejlett e tagadásban. De azon borzasztó jelenet alkalmával elvesztettem fejemet. Elhagytam őt, nem akartam többé látni, futottam előle. Végtelenül szerettem, egész lelkemmel övé voltam, — képzelhetitek

zsákmányolhatnák a helyzetet, s minél nagyobb k o n c z e s s z i ó k a t csikarhatnának ki a maguk részére. Bölcsnek és praktikus politikusnak kell lenniök... Lépjen elő az a k c z i ó... A nem magyar nemzetiségek vezérei egyesüljenek...!"

Nos, tisztelt klerikális ellenzék, hogyan tetszik e hang? E z t akarják elérni — ad majorem patriae glóriam? E z é r t agitál a néppárt és e z é r t nyujtanak önök szövetséget neki?

Aki magyar és hazafi, térjen eszére. Gondolja meg, hogy a „néppárt"-nak keresztelt ultramontán szörnyszülött csak az áskálódó közös ellenség malmára hajtja a vizet.

ORSZÁGGYÜLÉS.

A képviselőház ülése.

— Az „Aradi Közlöny" távirati tudósitása. —

Budapest, márczius 29.

Kezdete délelőtt 10 órakor.

Elnök: Szilágyi Dezső.

Jegyzők: Bartók, Eszterházy és Molnár Antal.

A kormány részéről jelen vannak: Bánffy Dezső miniszterelnök, Perczel Dezső, Lukács László, Fejérváry Festetics, és Josipovits Imre miniszterek.

Hitelesitették a mult ülés jegyzőkönyvét.

A ház harmadszori felolvasásban megszavazta az összeférhetlenségi törvény módositásáról szóló javaslatot.

A nemzetiségi izgatások.

A nemzetiségi izgatásokra vonatkozólag beérkezett kérvények folytatólagos tárgyalása során felszólalt

Visontai Soma, akinek az a véleménye, hogy kivételes intézkedésekkel soha sem fogják a nemzetiségi kérdést megoldani; a kivételes intézkedések csak arra valók, hogy az elkeseredést szitsák, növeljék és igy a helyzetet még inkább elmérgesitsék. A kivételes intézkedéseknél még csak egy rosszabb: az a politika, amit a kormányzat tényezői folytatnak, akik a párt- és hatalmi politika határain tul soha egy lépést sem tesznek. Egyébként ez eszmemenet kapcsán reflektál arra a támadásra is, mely a zsidóságot a főrendiházban érte...

Elnök: figyelmezteti, hogy az országgyülés másik házában mondottakat nem helyes itt birálni.

Visontai Soma meghajlik az elnöki figyelmeztetés előtt, de nem tudja elviselni a zsidóság brutális megtámadását, amikor a zsidóság hazafisága kétségtelen. Ilyen támadás csak durva lélek kifolyása lehet.

Elnök ismét figyelmezteti, hogy tartózkodjék a szónok főrendiházi beszédek birálásától. (Helyeslés.)

Visontai Soma kijelenti, hogy a kérvények kiadását a kormánynak helyesli.

A vitát bezárták.

Bánffy Dezső báró miniszterelnök a szóba hozott kérdésekhez szólott, kijelenti, hogy politikájának sarktétele a törvények keretében járni el mindig minden kérdésben s igy a nemzetiségiben is. Elismeri, hogy a szőnyegen levő kérvényekben sok megszivlelni való van. A kormány ezeket komolyan fogja tárgyalni s ha szükség lesz, parlamenti akcziót is vesz igénybe. A háznak e lépéseknél majd lesz módjában birálatot mondani. (Helyeslés.)

A kérvényeket kiadták a kormánynak.

Következett a kérvények 20-ik sorjegyzékének tárgyalása. A B a l a t o n m e l l e t t i v a s u t é p i t é s é r e vonatkozó kérvénynél.

Szász Károly előadó ajánlotta, hogy a kérvényt adják ki pártolólag a kereskedelmi miniszternek. (Helyeslés.)

Olay Lajos a tapolczai választással hozza összefüggésbe. Bánffynak kötelessége lett volna Tapolczán Kossuth fia ellenében jelöltet nem állitani. De hogy Bécsnek kedves maradjon, állitott jelöltet, még pedig a kereskedelmi miniszter államtitkárának személyében...

Elnök figyelmezteti Olayt, hogy a kérvényről beszéljen. (Helyeslés.)

Olay Lajos tovább szövi politikai fejtegetését, utalva arra, hogy Bánffy azzal szerezte meg bécsi népszerüségét, hogy Kossuth temetéséről elmaradt...

Elnök ismételten figyelmezteti a szónokot, hogy beszéljen a kérvényről, különben kénytelen lesz tőle a szót megvonni. (Helyeslés.)

Olay Lajos inditványozza, hogy a kormány e vasut kiépitésére javaslatot terjesszen a ház elé. (Helyeslés balról.)

Perczel Dezső belügyminiszter visszautasitja Olay inszinuacziói t.

Olay Lajos szavai értelmét igazitja helyre, kijelentvén, hogy Wekerle inkább megbukott volna, de Kossuthnak még sem állitott volna ellenjelöltet.

Elnök: Hiszen a képviselő ur sem szavai értelmét igazitja helyre! (Viharos derültség.)

A ház elvetette Olay inditványát.

Nógrádmegyének a magyar nyelv tanitására vonatkozó kérvényénél

Ugron Gábor azt kérdezi: igaz-e, hogy 142 berendezett iskola tanitó nélkül áll?

A kérvényt kiadták a kultuszminiszternek.

S z e n t e s n e k a m a g y a r k a t o n a i a k a d é m i á r a vonatkozó kérvényénél felszólalt

Szász Károly javasolja, hogy a kérvényt adják ki a kormánynak. (Helyeslés jobbfelől.)

Balogh János pártolja a kérvényt, bár az ő pártja egészen önálló magyar hadsereget követel. Am az adott helyzetben jobb hijában ezt a követelést is pártolandónak tartja, mert a magyar katonai akadémia is közelebb hozná a hadsereget a nemzethez. (Helyeslés a szélsőbalon.) Inditványt nyujt be, hogy az akadémia költségeire és felállitására a kormány terjesszen be javaslatot. (Helyeslés a szélsőbalon.)

Horánszky Nándor a Balog inditványát magáévá teszi, de tiltakozik az olyan felfogások ellen, mintha a hadsereg közössége a nevelés közösségét is magában foglalná. (Helyeslés balfelől.)

Lang Lajos itt felel Apponyi tegnapi megjegyzésére és feleli, hogy Apponyi a nemzeti kultura egysége érdekében ne csak a magyar katonai oktatást, hanem követelje egyben a szemináriumi oktatást is.

Apponyi Albert gróf, ha eddig nem követelte az egyházi nevelés nemzeties irányát, ez csak azért történt, mert ez magától értetődik. Egyébként utal arra, hogy az egyházi nevelőintézetek felekezetiek a katonaiak pedig államiak, tehát az utóbbiakban a magyar nemzeti irányu nevelés inkább kötelesség. A katonai tankönyvekről jobb nem beszélni, azt ugy csinálta meg a jobb oldal, hogy parodiái a törvényes állapotoknak. Pártolja Balogh János inditványát.

Pulszky Agost védi a katonai nevelést s annak a közös érzésnek az ápolását állitja előtérbe, mely közös viszonyaink közepette csak jót eredményezhet.

Ugron Gábor tiltakozik a közös érzület, a szóba hozott katonai közjogi tankönyv szelleme ellen s a bizottság javaslatát nem fogadja el.

A vitát befejezték.

Fejérváry Géza báró honvédelmi miniszter a benyujtott inditvány mellőzését kéri gyakorlati szempontból és az esetleges közjogi következmények elháritása szempontjából. (Helyeslés jobbfelől.)

Balogh János inditványát a többség nem fogadta el.

*

Budapest, márczius 29. (Saját tudósitónk távirata.) A képviselőházi ülés további folyamáról tudósitónk a következőket sürgönyzi:

Ülés végén **Bánffy** felelt Babónak Leypold hadnagy ügyében tett interpellácziójára.

A választ a ház tuodmásul vette.

Bánffy inditványozza, hogy holnap az ülésszakot bezárják. Hétfőn megnyitják az ülésszakot aztán a jövő hét végén kezdődik a husvéti vakáczió.

IDŐJÁRAS.

Légnyomás: reggel 7 órakor 753.6 milliméter, délután 2 órakor 751.5 milliméter. **Hőmérsék**: reggel 7 órakor C° + 9.5, délután 2 órakor C° + 15.0. **Szél iránya és ereje**: reggel 7 órakor DK. 2. délután 2 órakor DK. 6. **Felhőzet**: reggel borult, délután borult. **Csapadék az utóbbi 24 órában**: 0 milliméter.

IDŐJÓSLAS.

A központi meteorologiai intézetnek Aradra küldött táviratai szerint a mai napra a következő időjárás várható:

— Márczius 30. —

Enyhe. — Eső.

Öngyilkosok napja.

— Saját tudósitónktól. —

Arad, márczius 29.

Ketten keresték a tegnapi napon a halált, mely a poeták állitása szerint „enyhet, nyugalmat ad!"

Hogy a tisztelt hölgyek csak a jelöltségig vitték, az vagy az ő, vagy mások szerencséje.

*

Az Andrássy-tér 17. szám alatt özv. L e k i t s Adolfné próbálkozott megbirkózni a halállal.

Férje meghalt, daczára, hogy fényképész volt. „Apját leütötte a hajókötél, anyja mosónő volt, éjszakai munkában meghütötte magát, forró lázt kapott, meghalt."

Egyedül maradt a világon.

---

tehát, mily emberfeletti erőre volt szükségem, hogy őt többé ne lássam, neki ne irjak és nevét soha ki ne mondjam. Szerelmének külső nyilvánulásai nem szüntek meg; mindenütt megjelent a hol velem találkozni remélt, ugy hogy végre nem távozhattam lakásomból, vagy a távoli utczákat kellett felkeresnem és ismerőseimet kerülnöm. Nem szünt meg nekem irni, a mit nem akadályozhattam meg, mialatt a szekrényemben felbontatlanul fekvő levelek látása kinzó szenvedést okozott.

Minden utcza, minden ház, minden tárgy szerelmünkről beszélt, szerelme mindenre kiterjedt s nem szünt meg szenvedélye hangját hozzám juttatni, mintha el nem árult volna.

Én nélküle minden sötétnek és pusztának tünt fel előttem. Hiába volt az élet minden öröme, hiába egész életem! Minden más férfi látása előttem közönyös volt, Massimo Dias az egész emberiségtől elválasztott.

*

Én mégis megbocsátottam árulását. Hogy milyen illuziókkal ámitottam el magam, azt valóban nem tudom? Talán a Massimo Dias iránti szerelem elkerülhetlen szüksége miatt valék gyönge. Egy napon, midőn vele találkoztam, nem volt erőm előle elfutni. Midőn oly szomoruan és szerelmet sugározva tekinte rám, azt kérdém magamtól: vajjon nem tévedtem-e én, nem dobom-é el magamtól balgán a boldogságot. Massimo Dias szeretett, meggyőzött szerelméről és e kiengesztelődés után elfeledhetlen szép napokat éltünk át. És ha halálom óráján mindent elfeledek is, de e napok emléke az utolsó pillanatig meg fog maradni.

Mit mondjak nektek?

Massimo Dias másodszor is elárult és ha e második csapás kevésbbé volt erős, ugy az lelkem nagyobb ellentállási képességének tulajdonitható. Ő tagadott, mindenre nemet mondott, mint egy gyermek. Bántalmazásaimra elhalványult, de állandóan tagadott. E második mély, de kevésbbé megrázó fájdalom után elemezni kezdtem szerencsétlenségemet. Gondosan áttekintettem Massimo Dias iránt érzett szerelmemet, mérlegeltem árulását, az időt és a körülményeket.

Higgadtan tekintettem szivem mélyébe s a Massimó Diashoz csatolt köteléket szétszakithatlannak találtam. Hidegen megfontoltam, hogy e lánczot csak ugy szakithatnám szét, ha elutaznám, magamat számüzném és őt soha többé nem látnám. Ha itt maradok, a hol ő van, akkor a tökéletes szerelmest csak viszontlátnom kellene, hogy ismét az övé legyek.

E körülmenyeket hidegen megfontolva, elhatároztam, hogy ujra és mindig megbocsátok. Később, midőn jobban megismertem, mind inkább igazat adtam neki. Ha teljesen akarunk szerettetni, az árulást el kell türni és megadással szenvedni. Az árulás a tökéletes szerelem karakterisztikus vonása. Kegyetlen igazság, de való: hü, állhatatlan, tökéletes!

— Tegnap délben el akarta hagyni az egyedüllétet is, s egy perczben, midön senki sem volt a ház udvarán, a nyitott kutba ugrott.

Azonban idejekorán észrevették meggondolatlan tettét, s kihuzták a kutból. Esés közben sulyos sérüléseket is szenvedett, az egyéb kiállott veszedelmektől eltekintve.

Azt hiszik, hogy a szegény nő elmezavarában követte el az öngyilkossági kisérletet, miért is a rendőrség Lekits Adolfné egészségi állapotáról orvosi véleményt kér.

Az öngyilkosjelölt életben fog maradni.

*

Hoffmann Dánielné, egy csinos fiatal menyecske pedig majd hogy véletlenül nem halt meg. Ezt pedig sokan nem szeretik.

Ugy történt, hogy a konyhában volt elfoglalva, a poharak között motoszkált, s az egyiket ugy olvasatlanul kiitta.

Nehány percz mulva erős égést érzett a gyomrában, mely folyton fájdalmasabb, erősebb lett. Egyszer a tán összeesett.

Férje rémülve futott orvosért, ki megtette a szükségeseket a nő életének megmentéséhez.

Akkor derült ki, hogy Hoffmann Dánielné vigyázatlanságból marólugot ivott.

Ő is életben fog maradni.

HIREK.

Márczius 30. Szombat. Róm. kath. naptár: Guidó. — Protestáns naptár: Guidó. — Israelita naptár: Vajikra. — Görög-keleti naptár (márczius 18.): Czirill. — A nap kél 5 óra 44 perczkor, nyugszik 6 óra 24 perczkor.

Szabadságharczi emléktárgyak országos muzeuma (szinházépület II-ik emelet) nyitva van mindennap délelőtt 10—12 óráig, délután 2—5 oráig. Bemenet díjtalan.

Kölcsey-könyvtár nyitva van szerdán és szombaton 3—4 óráig és pénteken 11—12 óráig. Helyiség: Polgári iskola, földszint.

— **Az uj évnegyed** *április hó elsejével kezdődik. Bizalommal kérjük t. olvasóinkat, hogy előfizetéseiket mielőbb megujitani s hátralékos dijaikat beküldeni sziveskedjenek. Fontos politikai momentumok előtt állunk, az »Aradi Közlöny« kiváló sulyt helyez arra, hogy olvasóit a képviselőházban s a főrendeknél történő eseményekről kimeritően tájékoztassa s már ezzel is teleslegessé tegye a fővárosi lapok járatását. Távirati rovatunk a legtartalmasabb. Ezekből már kora reggel egész részletesen lehet olvasni minden felemlitésre méltó eseményt, mikről a budapesti lapokból csak a késő délutáni órákban szerezhet a közönség tudomást. A fontosabb mozzanatokról rendkivüli kiadást adunk, melyet helybeli előfizetőink azonnal a házhoz kapnak. Az »Aradi Közlöny« előfizetési ára negyedévre helyben 3 frt., vidékre 3 frt 50 kr., egy hóra helyben 1 frt, vidékre 1 frt 20 kr. Előfizetni bármely naptól lehet e lap kiadóhivatalában vagy Révész Nándor könyvkereskedésében.*

— **Személyi hir.** Spiegelfeld József br. vezérőrnagy, aradi várparancsnok, Szegedről visszaérkezett Aradra.

— **A vizvezetéki bizottság** tegnap délelőtt Salacz Gyula, kir. tanácsos, polgármester elnöklete alatt ülést tartott, mikor is a vizvezetéki részlettervek kerültek ujból tárgyalás alá. Az ülést azért kellett összehivni, miután a miniszter leküldötte Farkas Kálmán mérnököt, a tervek felülvizsgálása végett. A miniszteri kiküldött az aradi szakférfiakkal folytatott tanácskozás után megelégedését fejezte ki.

— **Villámlás, jég.** A tegnapi esti korzó közönségét 6 órakor egészséges, tavaszi zápor riasztotta szét. Vakitó villámlással, fülsiketitő mennydörgéssel kezdődött, majd nagy cseppekben kezdett esni az eső eleinte jeggel vegyesen. A vihar egy félóra mulva alább hagyott, bár esti 8 óráig hullottak még a szitáló vizcsöppek. Ez a kis záporeső a vásár kezdetét jelezte, s a ki eddig nem tudta, hogy ma vásár van, most biztosan tudja.

— **Árad a Maros.** Szokatlanul megáradt a Maros az utóbbi napok alatt, s az áradás még egyre várható. A vizmérő tegnap 2·53 métert mutatott a nulla fölött.

— **Az aradi első takarékpénztár** vezérigazgatói állása üresedésben lévén, erre a fővárosi pénzintézetek körében is keres alkalmas egyéniséget. Mint halljuk, az intézet e tekintetben tárgyalásokat folytat Gál Alberttel, a Pesti magyar kereskedelmi bank lipótvárosi fiókosztályának főnökével is.

— **József főherczeg családi öröme.** Mint egy brünni sürgöny jelenti, Auguszta főherczegnő József Agost neje, a király unokája, tegnap reggel 9 órakor egészséges fiugyermeket szült.

— **Az aradi hirlapirók és irók körének** választmánya vasárnap délután 2 órakor ülést tart a rendes helyiségben, melyre a t. választmányi tagok figyelmét ezuton is felhivja Brankovics György elnök, Hrabovszky Lajos titkár.

— **A waggongyár közgyülése.** Az aradi waggongyár ma délelőtt 10 órakor tartja évi közgyülését.

— **Az aradi vásár** a tegnapi nappal kezdődött. Elég népesnek igérkezik, a mennyiben már is sok az idegen a városban. — A belső vásár eddig meglehetősen látogatott.

— **Kinevezés.** A pénzügyminiszter ifj. Mály István vingai szolgabirót ideiglenes minőségü pénzügyi fogalmazóvá nevezte ki.

— **Lezuhant a létráról.** Valami igazitani valót talált Gál Pál, aradi földmüves a Demeter-utcza 47. szám alatt levő házán. Nekitámasztotta az eresznek a létrát s felmászott azon, de megcsuszott, s oly szerencsétlenül esett a földre, hogy sulyos sérüléseket szenvedett. — Az első segélyben Leitner Ernő dr. részesitette.

— **Szárnyparancsnokság Makón.** Április 1-től Csanádmegyében 3 uj csendőrőrs állittatik föl 22 legénynyel. Julius 1-én pedig Makó csendőrszárnyparancsnokságot kap.

— **A kimetszett ködmönzseb.** A Thökölytér piaczán járkált a kofák között valami jó vidéki oláh atyafi, midőn egyszerre a nagy embertömegben érzi, hogy idegen kéz nyul a ködmenéhez. Egy pillanat s az alak, akié a kéz volt, eltünik a pénztárczával együtt. A rendőrség erélyes utánjárásával sikerült a zsebmetszőt Mézesi Sándor, zilahi illetőségü vigécz személyében elfogni.

— **Ismét ebmarás.** Tegnap emlékeztünk meg egy ebmarásról s már ujabb eset adta elő magát. Petrovics Miklóst harapta meg egy eb a Szt.-István-utcza 3. számu házban. Az ebet megfigyelik.

— **Hazavitte a fülét.** Ritka szerencsés ember Stickel Kálmán pinczér, aki a Halász-utcza 14. számu házban lakik. Ezt azért szükséges felemliteni, mert ha otthon csücsül, rendesen, akkor nem viszi a saját fülét a zsebében, haza. Ugy esett, hogy az egyik kisebb éjjeli kávéházban összekapott Szegfü Lajos kollegájával, aki Szegfü létére gyönyörü mákvirág. Szót szó követett, mikor egyszer Szegfü felugrott, nekirontott Stickel Kálmánnak, s annak dulakodás közben a félfülét leharapta. A botránynak az lett a vége, hogy Stickel az überczihér zsebében vitte haza a nemes teste egyrészét. Még csak az hiányzik, hogy megőrizze azt az utókornak. Ajánljuk, hogy tegye el abba a spirituszba, amit a kávéházban már nem tudott elfogyasztani.

— **Ideiglenes tisztviselők fizetései.** A pénzügyminiszter tapasztalta, hogy az egyes pénzügyigazgatóságok által ideiglenes minőségben alkalmazott állami tisztviselőknek engedélyezett fizetési előlegek ily tisztviselőknek az államszolgálatból való kilépése vagy elbocsátása esetén igen gyakran behajthatatlanokká válnak. Hogy az államkincstár megkárosodása lehetőleg elhárittassék, kötelességévé tette a miniszter a pénzügyigazgatóságoknak, hogy az ideiglenes minőségben alkalmazott személyzetük részére fizetési előleget semmi szin alatt se engedélyezzenek, hanem fizetési előleg engedélyezése iránti kérvényeiket, mint fölterjesztésre nem alkalmasakat, adják vissza.

— **Gyermekhalál.** Muntyán Lázár jónesdi lakos — mint levelezőnk irja — dologgal volt elfoglalva a ház körül, mig négy éves Miklós nevü fia az udvaron játszott. — Hirtelen éles sikoltás rettentette meg épen a ház háta mögött levő apát, Muntyán Lázárt, és mire előreszaladt az udvarra, fiát már nem tudta megmenteni a haláltól, ki az udvar közepén levő vizzel telt gödörbe esett és meghalt. A vizsgálatot meginditották, de minden oda mutat, hogy az apát nem terheli vétkes gondatlanság.

— **Koszoru helyett.** Az elhunyt özv. Steinitzer Johanna gyermekei az anyjuk ravatalára szánt koszoru helyett tiz forintot adtak az aradi árvaház-alap javára.

— **Elveszett ékszer.** Csütörtökön este a Forray-utczától az Andrássy-ut végéig terjedő részen, vagy a Deák Ferencz-utczában elveszett egy sima arany karperecz. A becsületes megtaláló a Deák Ferencz-utczai 19. sz. házban illő jutalomban részesül.

GYÁSZROVAT.

Szöllőssy Károly. †

(1842—1895.)

Ember-sors: meghalni. Ebben az egyben egyformák vagyunk, mikor a dicsőség fénye nem képes visszarettenteni a halál ridegségét, mikor a tehetség megtörik az elmulás hatalmán és sirba omlunk épen ugy, mint az a gyámoltalan, senkitől észre nem vett teremtés.

Es jól van ez igy. Hiszen van megnyugtató a halálban is, különösen ha azzal a tudattal válunk meg a földi léttől, az a circumdederunt nekem is épen ugy hangzik, mint másnak, melynek végakkordja után mindenkire az örök nyugvás következik.

*

Arad város társadalmának egy régi, munkás, mindenkitől szeretett tagja hagyott el bennünket, hogy a földi fájdalmakat átszenvedvén, belékezdjen az örök álomba.

Neki már könnyü a halt, de nekünk gyászunk van. Régi tagja ő a mi társadalmi életünknek, ki mintegy harminczkét éve vesz már részt a város szerteszét ágazó működési helyein; munkás tagja, ki ugy a pedagogia, valamint az irodalom terén is szép sikereket ért el és végül szeretett társunk volt, ki megnyerő, egész mivoltát jellemző humoros modorával mindenki szeretetét és rokonszenvét birta.

Munkásságának egy jelentékeny részét — eltekintve pedagogiai szaktehetségének érvényesitésétől — a Kölcsey-egyesületben töltötte el, a mely kulturális egyesület alapitási munkálataiban is részt vett, s melynek titkára, majd alelnöke volt.

Az „Aradi hirlapirók és irók köre" is gyászolja az elhunytban tagtársát, kit megalakulásakor, mint az aradi irói gárda egyik régi munkását, sietett körébe venni.

Az aradi polgári iskola igazgatóját vesztette benne, mely intézet élén csaknem tiz esztendeje állott kartársai becsülésében és tanitványai szeretetében.

A betegség, mely végre fájó diadalt ült az élet felett, lassan, orvul támadta meg a kiszenvedett halottat. Előbb kevésbbé jelentkeztek a fuldoklás tünetei, hanem később ágyba döntötte a különben szivós természetü

embert a betegség és most mintegy három heti szenvedés után kifáradva a küzdésbe, ereje elhagyta: meghalt.

Ember-sors meghalni, tudjuk létünk minden perczében, hogy összes örömünk és bánatunk, fáradozásunk és küzdésünk a halállal végződik és mégis mikor bekövetkezik, fájó mély sebet üt a hátramaradottak szivén, mely csak lassan-lassan gyógyul.

Hiszen sejtettük már itt is hetek óta, hogy ebből a kinzó betegségből nincs menekülés és most. mikor e meztelen tény előttünk van, megdöbbenünk és megsiratjuk, meggyászoljuk igaz szivvel...

*

A megboldogult életrajzi adatait az alábbiakban vázoljuk:

Szöllössy Károly született 1842. május 11-én Esztergomban. A gymnasiumot részben otthon végezte, a philosophiát pedig mint sz.-Ferencz-rendi növendék Nyitrán tanulta. 1861-ben a Minorita-rendbe lépett át, és elvégezvén Egerben a theologiát, 1862-ben mint gymnásiumi tanár Aradra tétetett. Egy évi tanárkodás után a rendet elhagyva, nevelői pályára lépett, egy esztendeig Pozsony megyében nevelősködött, de csakhamar visszakivánkozott Arad megyébe, és először Keller Józsefnél Székudvaron, majd pedig gróf Szapáry Péter nevelője volt Borosjenőben; ez állásából az aradi magán reáliskolához hivatott meg magyar nyelv- és történelem tanárául. Hat évig müködött itt, mig 1875-ben Arad város iskolaszéke egyhangulag választotta meg polgári iskolájához.

Midőn Simay István, az aradi községi iskolák felügyelője ezen állástól visszavonult s helyét Millig József foglalta el, ezen alkalommal őt tették meg a polgári fiuiskola igazgatójává, Millig helyébe. Legutóbb bekövetkezett sulyos betegségéig az intézet élén állt s szakavatottságával, tapintatával az iskola nivóját nagyban emelte. Tanártársai, tanulói, mind, kivétel nélkül, a legteljesebb szeretettel s ragaszkodással viseltettek iránta, a mily őszintén sajnálják most váratlanul bekövetkezett halálát.

Szöllössy a mai aradi kulturális életnek egyik vezérembere, egyik megteremtője volt. Részt vett minden társadalmi mozgalomban tollával, lelkesitő szavával s ez irányu müködése bőven megtermette a maga gyümölcsét. Sokat köszönhet neki különösen a „Kölcsey Egyesület“, melynek hosszu ideig buzgó titkára, legutóbb pedig közszeretetben álló alelnöke volt.

Kiváló kedvvel foglalkozott a statisztikával, a miről egész sereg hirlapi czikke tanuskodik. Hasonlólag kedvelte a régészetet, földrajzot és oknyomozó történelmet, a mely téren szintén van több becses, irodalmi értékü munkája.

Az irodalmat kedves emlékü tanára Gulyás Elek pannonhalmi bencze kedveltette meg vele. Eleinte, mint minden fiatal ember, a szépirodalmi téren próbálgatta a szerencsét. Első történeti beszélyét: Mazzirani unokahugait 1866-ban a Képes Világ hozta. Mire czikkhamar következett: Miklós czár mint bérő. A halott a kocsiban az „Aradi Lapok“-ban. Később a történet és földrajz tanitása közben határozottan e két szak müvelését karolta fel. 1868-ban megirta Borosjenő történetét. Ezt követték: Ráfael halála és Sz.-Ferencz utódai czimü tanulmányczikkei. Felbátoritva az első sikertől és a jóakaratu biztatásokból erőt meritve az egyházi- és tanügyi statisztikára adta magát; közben közben megeresztett nyelvészet, élet- és utirajzi czikkeket is, melyek részint a helyi lapokban Alföldben, Aradi Lapokbbn, Általános Tanügyi Közlönyben, Polgáriiskolai értesitőben az Aradi Közlöny-ben, Arad és Vidékében, részint az „Uj magyar Sion“-ban, „Magyar Állam“-ban, „Magyar Koroná“-ban, „Népiskolai Tanügy“-ben és az „Irodalmi Szemlé“-ben jelentek meg.

Önálló müvei: Az Osztrák-magyar Monarchia összes szerzetes rendeinek történeti és statisztikai rajza, tekintettel azok irodalmi és tanügyi müködésére. 1878. Két kötet. — Arad sz. kir. város és megye összes népoktatási intézeteinek névtára. 1879. — Az Aradvidéki-Tanitóegylet tiz évi müködése. Emlékkönyv. 1880. Györgyössy Rudolffal együtt szerkesztette. — Statisztikai párhuzam a magyar és osztrák papság között. 1881. E müvét a hazai katholikus lapok egyhangulag elismeréssel fogadták, dr. Haynald Lajos bibornok és kalocsai érsek pedig sajátkezü levélben gratulált a szerzőnek.

Legutóbbi önálló müvében megirta nagy alapossággal és szakértelemmel az aradi vértanuszobor történetét, a város megbizása folytán. Apróbb czikkei még az utóbbi hetekben is sürün láttak napvilágot a helyi lapok hasábjain.

Halála nagy veszteség ugy a társadalomra, mint a tanügyre egyaránt. Városszerte őszinte, igaz részvéttel fogadiák a gyászhirt és sajnálkoznak korán bekövetkezett elhunyta felett.

*

Tegnap délután három órakor hunyta be szemeit az élet folytatását képező álomra, mig beteg-ágya körül családja és szerettei állottak. Halálhire, hová csak a késő délután s az esti órákban eljutott, mindenütt a legnagyobb, legőszintébb részvétet keltette.

Béke poraira!

*

A mélyen sujtott család által kiadott gyászjelentés igy hangzik:

Özv. Szöllössy Károlyné, született Bernáth Alojsia ugy saját, valamint fia: Dr. Szöllössy Jenő és alulirott rokonok nevében megtört szivvel jelenti forrón szeretett hitvestársának, illetőleg a legjobb édes atyának és szerető rokonnak: Szöllössy Károly polgári iskolai igazgatónak, Arad szab. kir. város köztörvényhatósági bizottsági tagjának, f. évi márczius hó 29-én, d. u. 3 órakor, életének 53-ik, boldog házasságának 25-ik évében, a halotti szentségek ájtatos felvétele után az örök életbe való elköltözését. A megboldogultnak földi maradványai f. évi márczius hó 31-én, d. u. 4 órakor fognak Csiky Gergely-utcza 25. sz. házból a helybeli róm. kath. temetőben örök nyugalomra tétetni. Az engesztelő gyászmise f. é. április hó 1-én, délelőtt 9 órakor fog a Minorita-atyák szentegyházában az egek Urának bemutattatni. A béke angyala virrasszon hamvaid felett! Aradon, 1895, márczius 29-én. Szöllössy János és neje szül. Gabriel Hermin és gyermekeik mint öcscse. Vojacsek Antal és neje szül. Bernáth Antónia és gyermekeik, Richter József és neje szül. Bernáth Anna és gyermekeik, Bernáth János mint sógorai és sógornéi.

*

Arad szab. kir. város polgári iskola tanárkara a mélyen érzett veszteség sujtó fájdalmával jelenti felejthetetlen igazgatójának, Szöllössy Károly polgáriskolai igazgató urnak, Aradváros törvényhatósági tagja, rövid szenvedés után f. évi márczius hó 29 én délután 3 órakor, életének 53-ik évében bekövetkezett halálát. A tanügy terén 32 évig lankadatlan buzgalommal müködött szeretett kartárs földi maradványai f. é. márczius hó 31-én délután 4 órakor fognak Csiky Gergely-utcza 25. számu házból a helybeli róm. kath. temetőben örök nyugalomra helyeztetni. Kelt Aradon, 18-5. márcz. 29. Aldás emlékére! Béke hamvainak. A polgári fiuiskola tanárkara.

*

A „Kölcsey Egyesület“ alelnökének Szöllössy Károly urnak elhunyta alkalmából ma délután 4 órakor választmányi ülést tart, melyre a vál. tag. urak tisztelettel meghivatnak. Arad, 1885. márcz. 30. Az elnökség.

*

A polgári iskola fiu tantestülete megboldogult jó igazgatojának Szöllössy Károlynak örök emlékezetére a kegyelet koszoruja helyett egy alapitványt óhajt létesiteni, melynek kamataiból minden évben nov. 3-án, Károly napján egy szegény jó tanulót ruházhasson fel. Ezen alapitványhoz első sorban hozzajárul a tantestület! felhivja azonban a megboldogultnak összes taniványait, jóbarátait, kik ezen nemes és humánus cselekedet megszivlelik és pártolják, járuljanak hozzá a példás tanférfiu emlékének megörökitéséhez.

A kegyeletes czélra szánt összegeket kérjük Niedermayer Tóbiás polg. isk. tanárhoz küldeni.

SZINHÁZ, IRODALOM, MÜVÉSZET.

A szinház müsora:

Márczius 30. (Szombat) A trapezunti herczegnő, operette; Barna Izsó jutalomjátéka.

Márczius 31. (Vasárnap) Délután: Szentiványéji álom, tündéries vigjáték; este: Szentiványéji álom, tündéries vigjáték.

* **Barna Izsó** jutalomjátéka ma lesz a Trapezunti herczegnő-ben. Azt hisszük, felesleges nagy szóval a közönség figyelmébe ajánlani a mai estét. Nincs a vidéken karnagy, a mely annyi ambicióval és lelkesedéssel töltené be tisztét, mint éppen Barna Izsó. Első sorban az ő buzgalmának köszönhetjük azt is, hogy olyan praecziz operaelőadások vannak nálunk, a minők a vidéken sehol s a minőt eddig számos izben igazi élvezettel hallgattunk. Meg vagyunk győződve róla, hogy ma tele ház fog tapsolni Barna Izsónak, a karnagynak és többször kitüntetett zeneszerzőnek.

* **Angyal Ilka**, az aradi szintársulat e kiváló tehetségü fiatal hősnője, a jövő héten, kedden veszi ki jutalomjátékát Belot Adolf „47-ik czikk“ cz. nagyhatásu drámájában. Erre az estre előre is melegen felhivjuk a közönség figyelmét, annál is inkább, mert Angyal Ilka valóban megérdemli, hogy jutalomjátékára telt házat kapjon.

* **Pry Pál**-t ismételte meg tegnap a társulat, a czimszerepben Fóriss Pistával, a mely neki egyik legjobb szerepe. A kitünő alakitást gyakori tapssal jutalmazta a közönség, a mely elismeréssel adózott a többi szereplőnek is.

* **Temesi Malvin** szinésznő, ki az aradi szintársulatnál hosszabb ideig mint kardalos müködött, Miskolczon hosszas szenvedés után meghalt.

Rendkivüli zene-élvezet!

A világhirü szabolcsi

nemzeti zenekar

a szabolcsi zsentri kedvencz czigánya,

Benczy Gyula

karnagy vezetése alatt

márczius 30-tól április 5-ig

Dobránszky Márton

(ezelőtt Wittmann)

sörcsarnok és éttermében

HANGVERSENYT

rendez, változatos müsorral,

mely alkalomra a nagyérdemü közönség tisztelettel meghivatik s kéretik e valóban kitünő és mesteri zenekar zenéjét élvezni.

Bemenet szabad.

TÖRVÉNYKEZÉS.

§ **Élő négylábu bünjel.** Az aradi kir. törvényszék tegnap olyan bünesetet tárgyalt, melynek a korpus delictije egy hosszu szörü bárány. Az eset elég érdekes és rafinirozott. Bodroghi János Aradon állami rétmesteri hivatalt visel, amely hivatalnak egyik kötelessége, hogy felügyeljen a legeltetési kihágásokra. Pankotán Peszku aradi oláh küldött neki egy bárányt azzal a kéréssel, hogy engedje meg, miszerint a csatorna mellett legeltethessen. Bodroghi János nem volt otthon és felesége jóhiszemüleg átvette a bárányt, sőt névjegyet is adott neki, az átvételt igazolván. Ezt a névjegyet használta fel Pankotán Peszku a legelső alkalommal, mikor megcsipték a tilos legeltetésen. Tegnap tárgyalták a bünesetet és Pankotán Peszkut 8 napi fogházra és 5 frt pénzbüntetésre itélték. A bárányt átadták az ügyészségnek értékesités végett.

TÁVIRATOK.

Az országgyülés mindkét házának szünete.

Budapest, márcz. 29. (Saj. tud. táv.) Az országgyülés mindkét házának holnapi ülésén felolvassák a legfelsőbb királyi kéziratot, mely a mostani országgyülés har-

madik ülésszakát bezárja és a következő negyedik ülésszakot hétfőre, április elsejére egybehivja. A képviselőház a jövő hét első részét a tisztikar és a különböző bizottságok megválasztására használja fel, ugyszintén tárgyalja a törvényes kamatláb leszállításáról szóló törvényjavaslatot. Aprilis hatodikán az országgyülés megkezdi a husvéti szünetet, mely valószinüleg április huszonötödikéig terjed s azután a főrendiháznak a vallás szabad gyakorlatáról szóló törvényjavaslaton eszközölt módositásairól szóló bizottsági jelentéseket és a zsidók reczepczióját tüzi a képviselőház napirendre.

—

Frivalsky János. †

Budapest, márczius 29. (Saj. tud. táv.) Frivalsky János nemzeti muzeumi őr az ösmert zoologus meghalt 72 éves korában.

—

A tapolczai választás.

Tapolcza, márcz. 29. (Saj. tud. táv.) A képviselőválasztás napjául április 17-ét tüzték ki, tehát épen a zsidó husvét napját.

—

Vizáradások.

Soborsin, márczius 29. (Saj. tud. táv.) A Maros Radnától Soborsinig kiöntött, Radnán, a Grosz-féle fatelep és téglatelep, továbbá vagy 100 hold föld viz alatt áll. A baraczkai szőllőtelepet is elöntötte a viz. Az eső folyton esik és igy lehetséges, hogy Radna-Lippára is bejut a viz. A maros vizállása folyton emelkedik. A kár kiszámithatatlan.

Miskolcz, márcz. 29. (Saját tud. táv.) A Sajó és a Bodra kiáradtak, óriási földterületeket öntve el.

Békés-Csaba, márcz. 19. A Sebes-Körös olyvédi csatornája medréből kilépett, A kár nagy.

—

A gyilkos curátor.

Miskolcz, márczius 29. (Saj. tud. táv.) Alajos Dávid, barcsikai jómódu gazda mult év májusában nyomtalanul eltünt. Most kiderült, hogy a saját veje, aki különben egyházi gondnok is, gyilkolta meg. Rátkai tettét már be is vallotta.

—

Robbanás egy kutfurásnál.

Kassa, márczius 29. (Saj. tud. táv.) A Lepesch-féle sörfőzdében ártézi kutat furtak. Egyszerre vulkánszerü erővel kiröpült a furó és vele tömérdek kő, mire nyomban erős kénszagu folyadék tört elő. Azt hiszik, hogy a kőszénbánya gázai okozták a rendkivüli feltünést keltett robbanást. A gyár összes ablakai betörtek. Emberélet nem esett áldozatul.

—

Uréchia és a romániai püspökség.

Bukarest, márczius 29. (Saj. tud. táv.) Urechia interpellál, hogy mi igaz abban, hogy Románia részére magyar katholikus püspököt neveztek ki. Lahovary külügyér azt felelte, hogy e hir minden alapot nélkülöz, mert a két katholikus püspökség be van töltve.

KÖZGAZDASÁG.

Szőlészeti értekezlet.

— márczius 29.

A közelmult napokban a fő- és székváros mintaszőlőtelepén az ország összes bortermelőit érdeklő, felette fontos értekezlet tartatott, a mennyiben a filoxera elleni védekezés leginkább czélravezető anyagának, a szőlőojtványok kezelési módjainak legfontosabbikáról, a szőlőoltványok metszéséről folyt a tárgyalás.

Az értekezleten Aradról részt vettek Halmay Andor szőlőbirtokos és Vargha Imre, a paulis-baraczkai szőlőojtványtelep r. társ. igazgatója.

Rövid általános vita után az előadó egyenként fölolvasta a szőlőmetszésre vonatkozó és 17 pontban foglalt szabályzatot, amelyeket az értekezlet tagjai csekély módositással elfogadtak s végül a következő határozati javaslatban állapodtak meg: „Az értekezlet az előadónak az ojtványszőlők metszésére vonatkozólag kifejtett és részletesen ismertetett nézeteihez hozzájárul, azokat helyesli és követésre ajánlja; a Dezeimeris-féle kapcsolatosan ajánlott csonk visszavágási rendszert azonban, noha annak elméleti helyességét kétségtelenül elismeri, egyelőre még csak gyakorlati kisérletezésre ajánlja, miután arra nézve a szükséges gyakorlati tapasztalatok hazánkban még hiányzanak.“

Az uj oltványszőlő metszési alapelv ezzel tehát elfogadtatott s hogy azt bortermelőink teljes bizalommal követhetik, biztositékot nyujtanak arra nézve azon kiváló egyének, akik a határozatot hozták.

—

Vetőmagvak.

Haldek Ignácz magnagykereskedő czég heti jelentése.

Vörösheremag. Az irányzat ezen üzletágban állhatatosan szilárd. A forgalom meglehetősen élénknek volt mondható, miután az üzletben nemcsak a belföldi fogyasztók, hanem a külföld is részt vettek. Néhány 100 mmázsa került eladásra, 63, 65 és 70 frton, minőség szerint.

Luczernamag ismét élénkebben kerestetett, a tulajdonosok magasabb követelése folytán csakis egy 90 mázsás tétel kelt el 45 frtjával.

Baltaczim a vetési idő késése folytán ismét elhanyagoltatott, névleg 11.50—12.50 frtjával jegyeztetik.

Bükköny változatlan árak mellett a rendes menetben halad.

Muharmag élénken kerestetik ugyan, de vevők a rendkivül magas árkövetelést még sem akarják fizetni. 18—20 frton jegyeztetik.

Répamag. Miután a külföldi gyönge kezek áruikon tuladtak, az irányzat ismét megszilárdult, a beállott áremelkedés mintegy 6 márkára tehető 100 kilónként.

—

Budapesti áru és értéktőzsde.

— Gyenes és Balog czég jelentése. —

Budapest, márczius 29.

Gabonaüzlet: Buzát ma gyengén kináltak, a vételkedv jó volt, az irányzat megszilárdult. Elkelt 7400 mm. néhány krral magasabb árakon. Eladások:

	mmázsa	kilogramm	frt
Tiszavidéki	100	81.⁵	7.30
„	200	81.⁵	7.25
„	300	80.	7.25
„	100	80.	7.20
„	600	80.	7.22½
Pestvidéki	1200	80.	7.20
„	500	80.	7.20
„	200	80.	7. 0
„	100	80.	7.12½
„	200	79.⁵	7.10
Raktárokon	1000	81.	7.30
„	2200	79.³	7.17½
„	2000	79.⁵	7.17½
„	1100	77.⁷	7.05
Zab	100		6.85
„	200		6.80
„	100		6.80
„	100		6.80
„	200		6.57½

Határidőüzlet: Daczára az Amerikából érkezett lanyhább jegyzéseknek, nálunk szilárdan indult az üzlet buzában, s tekintettel a tartós esőre s élénkebb üzletmenetre, zárlatilag 4—5 krral emelkedett. Tengeri szintén szilárdan indult, s tekintettel az igen élénk vásárlási kedvre 4—5 krral szilárdabban zárult. Tengeri és rozs közepes forgalom mellett változatlanok.

Zárul 11 órakor:

Buza márczius—április	7.16—7.17
Buza szeptember—október	6.98—7.—
Tengeri május—junius	6.92—6.93
Tengeri őszre	6.66—6.67
Zab márczius—április	6.41—6.43
Zab őszre	6.15—6.17
Kápcsztarepcze	10.75—10.85

Külföld: New-York: buzára ⅛ tengerire ¼ lanyhább Chicago: buzára ⅛ tengerire ¼ lanyhább Páris csendes, London gyengébb, Liwerpool tartott.

Értéktőzsde: Ma igen lanyhán indult az üzlet, külföldi lanyha zárlatokra s gyenge üzlet mellett ugy maradt is, s csak zárlat felé jött némi javulás erősebb vásárlásokra.

Zárul 11 órakor:

Osztrák hitelrészvény	309.40
Magyar hitelrészvény	473.—
Osztrák államvasut	445.75
Rima-Murányi	273.—
Déli vasut	112.25

—

Szeszüzlet.

— Márczius 29. —

Mai jegyzéseink: Készáru nagyban nyers szesz 52.50, kicsinyben 58.— hordó nélkül per 100 liter % beleértve 35 frt fogyasztási adót.

—

Budapesti gabnatőzsde.

— Az „Aradi Közlöny“ távirati tudósitása. —

Budapest, márczius 29. d. u. 5 óra.

Fajt		Irányzat	100 klg. ár frttól	frtig
Buza bánsági uj		...	6.95	7.20
Buza tiszavidéki		...	7.—	7.25
Buza pestvidéki		...	6.95	7.20
Buza fejérmegyei		...	6.95	7.20
Buza bácskai		...	7.05	7.30
Rozs uj, I-ső rendű		...	5.90	6.—
Rozs uj, II-od rendű		...	5.85	5.90
Árpa takarmány		...	6.25	6.55
Árpa égetni való		...	6.60	6.90
Árpa sörfőzdei		...	7.20	8.20
Zab		...	6.65	6.85
Tengeri bánsági		...	6.70	6.75
Tengeri másnemű		...	6.65	6.70
Káposzta-repcze bánsági		...	—.—	—.—
Köles		...	6.20	6.80
Határidőre	Buza márcz.-ápr.	...	6.97	6.99
	Buza szept.-okt.	...	7.15	7.17
	Buza máj.-jun.	...	6.92	6.93
	Rozs márcz.-ápr.	...	5.92	5.94
	Tengeri máj.-jun.	...	6.66	6.68
	Tengeri aug.-szept.	...	—.—	—.—
	Tengeri októberre	...	—.—	—.—
	Zab márcz.-ápr.	...	6.49	6.51
	Zab szept.-okt.	...	6.16	6.18
	Káposzta-repcze aug.-szept. 1894.	..	10.75	10.85

Aradvárosi szinház.

Évadbérlet 165. szám. Havibérlet 5. szám.

Szombaton, 1895. márczius 30-án

Barna Izsó karnagy jutalomjátéka

A trapezunti herczegnő.

Nagy operette 3 felvonásban. Szövegét irták: Nuittor és Trefeu. Zenéjét szerzé: Offenbach Jakab. Franczióból forditotta: Somosy és Latabár. Karnagy: Barna Izsó.

Kezdete 7 órakor.

Felelős szerkesztő: **Vass Géza.**

NYILTTÉR.*

Uj üzlet!

A confectiohoz.

Nagy választék

férfi-, női- és gyermek felöltökben.

Arad, Andrássytér 14. sz.

(Hermann-palota.)

Telefon 281. 276

Olcsó, szabott árak!

* Az ezen rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a szerk.

Arad sz. kir. város polgármesterétől.

/1895. pm.

Hirdetmény.

A m. kir. nagyméltóságu belügyminiszter ur az ugynevezett román nemzeti párt müködését, minthogy arra törvényes alappal nem birt, betiltván, ezt azzal hozom köztudomásra, azok, hogy azok, kik e tilalmat megszegve ily irányu gyülekezetben részt vesznek, vagy azok összehivásában közremüködnek, a nevezett miniszter urnak az ily tényeket kihágásnak minősitö rendelete s illetve az 1879-ik évi XL. t. cz. 16. §-a értelmében 15 napra terjedhető elzárással és 100 frtig terjedhető pénzbüntetéssel fognak sujtatni.

Arad, 1895. február 5-én.

Salacz Gyula
kir. tanácsos, polgármester.

572/895.

Hirdetés.

A nagyméltóságu fö'dmivelésügyi m. kir. miniszter ur 78948/894. sz. a. kelt rendelete nyomán közhirré teszszük.

Számos elöforduló visszaélés megszüntetése czéljából és marhalevél rendszerünknek azon elvéb l kifolyólag, mely szerint senki oly marhalevél birtokában, amely marhalevélen leirt állat tulajdonában nincsen, azennel elrendelem, hogy mindenki köteles a többé már tulajdonában nem levö állatra vonatkozó s igy érvényét vesztett marhalevelet az il'etékes marhalevélkezelönek beszolgáltatni, ki az ilyen marhalevelekkel az 1888. VII. t. cz. végrehajtására 1888. évi 40000. sz. a. kiadott rendelet 21. §-a értelmében jár el. A ki jelen rendeletem ellen vét, amennyiben cselekvése vagy mulasztása sulyosabb beszámitás alá nem esnék, illetve fegyelmi vétséget nem képezne, kihágást követ el, mely 100 frtig terjedhető és az idézett törvényczik 156. §-ában megjelölt czélokra forditandó pénzbüntetéssel sujtandó.

Arad, 1895. január 12-én.

A városi tanács.

6478/1895.

Hirdetés.

A nagymélt. földmivelésügyi m. kir. miniszter ur 14240/895 sz. a. kelt rendelete nyomán ezennel közhirré tesszük, hogy a hasitott körmü állatok Styriába csak is vasuton és csakis azonnali levágás czéljából vihetök be.

Aradon 1895. évi márczius hó 9-én.

A városi tanács

VASUTI VONATOK MENETRENDJE

Érvényes 1895. évi április hó l-étől.

Budapest—Arad.

		reggel	délut.	este
BUDAPEST	indul.	8,05	1,55	10,—
Szolnok	„	11,10	4,00	1,37
Csaba	„	2,23	5,55	4,35
Kétegyháza	„	2,54	6,13	5,08
Lökösháza	„	3,12	—,—	5,26
Kurtics	„	3,28	6,37	5,43
Sofronya	„	3,40	—,—	5,55
ARAD érkezik		3,55	6,55	6,10
		délután	este	reggel

Arad—Budapest.

		d. e.	reggel	este
ARAD	indul	11,30	8,20	9,45
Sofronya	„	11.46	—,—	10,02
Kurtics	„	11,58	8,38	10'16
Lökösháza	„	12,14	—,—	10,35
Kétegyháza	„	12,37	9,03	11,—
Csaba	„	1,28	9,25	11,45
Szolnok	„	4,31	11,22	8,00
BUDAPEST érkezik		7,35	1,20	6,30
		este	délután	reggel

Erdély felé.

		d. u.	reggel	d. u.	este
ARAD	indul	2,30	6,35	4,30	7,05
Glogovácz	„	2,44	6,46	4,42	—,—
Gyorok	„	3,15	7,07	5,03	—,—
Paulis	„	3,32	7,18	5,14	—,—
Radna-Lippa	„ érk.	3,58	7,35	5,32	7,50
Konop	„	4,30	7,58	5,56	—.—
Berzova	„	4,50	8,14	6,12	—,—
Tótvárad	„	5,21	8,38	,41	—,—
Soborsin	„	5,40	8.56	7,00	8,51
Piski	„	—,—	11.04	9,38	—.—
Gyulafehvár	„	—,—	12.51	11.25	11,18
Tövis érkezik		—,—	1.20	11.54	11,40
			délut n	éjjel	éjjel

Erdély felől.

		éjjel	éjjel		este
Tövis	indul	3,36	3.19	—.—	1.35
Gyulafehvár	„	3,59	4,04	—.—	2.14
Piski	„	5,05	6,05	—.—	3.59
Soborsin	„	6,33	8,21	4,00	6,26
Totvárad	„	—,—	8,40	4,21	6,42
Berzova	„	—,—	9,09	4,50	7,07
Konop	„	—,—	9,25	5,09	7,24
Radna-Lippa	„	7,29	9,58	5,47	7.56
Paulis	„	—,—	10,11	6,02	8,08
Gyorok	„	—,—	10,25	6,18	8,20
Glogovácz	„	—,—	10,48	6,47	8,44
ARAD érkezik		8,10	11,00	7,00	8,55
			délelőtt	reggel	este

Arad—Csaba—Nagyvárad.

		reggel	délut.
ARAD	indul	5,18	3.56
Sofronya	„	5,31	4,18
Kurtics	„	5,44	4,45
Lökösháza	„	6,00	5,13
Kétegyháza	„	6,18	6,13
Kigyós	„	6,31	6,37
Csaba	„	7,02	6,55
NAGYVÁRAD érkezik		9,32	—,—
		délelőtt	este

Nagyvárad—Csaba—Arad.

		délelőtt	délután
NAGYVARAD	indul	—,—	4,25
Csaba	„	7,09	7,12
Kigyós	„	7,24	7,25
Kétegyháza	„	7,47	7,39
Lökösháza	„	8,14	7,58
Kurtics	„	8,38	8,15
Sofronya	„	8,53	8,27
ARAD érkezik		9,10	8'42
		este	este

Arad—Temesvár.

		reggel	d. e.	délut.
ARAD	indul	6,20	11,35	5,00
Uj-Arad	„	6,31	11,59	5,21
Németságh	„	6,49	12,24	5,47
Vinga	„	7,08	12,52	6,14
Orczifalva	„	7,20	1,09	6,34
Merczifalva	„	7,31	1.25	6,52
Szt.-András	„	7,43	1,44	7,12
TEMESVÁR érkezik.		8,01	2,10	7,39
		délelőtt	délut.	este

Temesvár—Arad.

		reggel	d. u.	este
TEMESVAR	indul	8,20	1,12	9,10
Szt.-András	„	8,46	1,41	9,29
Merczifalva	„	9,04	1,59	9,43
Orczifalva	„	9,19	2,15	9,54
Vinga	„	9,42	2.40	10,11
Németságh	„	10.00	2,57	10.26
Uj-Arad	„	10,30	3.30	10,45
ARAD érk.		10,43	3,44	10.55
		délelőtt	délután	éjjel

Uj-Szt.-Anna—Kétegyháza.

		d. e.	este
UJ-SZT.-ANNA	indul	8,00	6,35
Simánd	„	8,31	7,06
Kisjenő-Erdőhegy	„	9,15	7,51
Székudvar	„	9,31	8.08
Sikló	„	9,46	8,23
Ottlaka	„	10,00	8,37
Elek	„	10,20	8,55
KÉTEGYHÁZA érkezik.		10,35	9,10
		délelőtt	este

Kétegyháza—Uj-Szt.-Anna.

		reggel	d. u.
KÉTEGYHAZA	indul	5,20	3,00
Elek	„	5,33	3,20
Ottlaka	„	5,48	3,33
Sikló	„	5,56	3,47
Székudvar	„	6,06	4,03
Kisjenő-Erdőhegy	„	6,25	4,33
Simánd	„	6,48	5,05
UJ-SZT.-ANNA érkezik.		7,12	5,35
		délelőtt	este

Mezőhegyes—Kétegyháza.

		d. e.	este
MEZŐHEGYES	ind.	9,30	7,00
Kamarásmaj.	„	9,42	7,12
Nesze	„	9,51	7,21
Kovácsháza	„	10,19	7,40
Bánhegyes	„	10,33	8,03
M.-Bodzás	„	10,55	8,25
Bánkut	„	11,09	8,39
KÉTEGYHAZA érk.		11,30	9,00
		délelőtt	éjjel

Kétegyháza—Mezőhegyes.

		reggel	délután
KÉTEGYHAZA	ind.	5,16	3,15
Bánkut	„	5,34	3,37
Megyes-Bodzás	„	5,45	3,55
Bánhegyes	„	6,01	4,17
Kovácsháza	„	6,17	4,40
Nesze	„	6.27	4,54
Kamarás-major	„	6,34	5,03
MEZŐHEGYES érk.		6,44	5,15
		reggel	este

Arad—Szeged.

		reggel	d. e.	d. u.
ARAD	indul	—,—	7,00	4,10
Szt.-Tamás	„	—,—	7,29	4,37
Pécska	„	—,—	7,58	4,57
Battonya	„	—,—	8,35	5,29
Tompa	„	—,—	8,47	5,41
Mezöhegyes	„	6,55	9,14	6,08
Csanád-Palota	„	7,18	10,02	6,54
Nagylak	„	7,34	10,28	7,14
Apátfalva	„	7,56	10,57	7.39
Makó	„	8,15	11,19	8.00
Kis-Zombor	„	8,36	11,55	8,40
SZEGED érkezik		9,27	1,00	9,40
		délelőtt	délut.	este

Szeged—Arad.

		este	d. u.	reggel
SZEGED	indul	6,10	2,45	3,44
Kis-Zombor	„	7,15	3,44	4,42
Makó	„	7,32	4,00	4,58
Apátfalva	„	8,35	4,43	5,32
Nagylak	„	9,09	5,09	5,56
Csanád-Palota	„	9,32	5,26	6,13
Mezöhegyes	„	9,57	5,48	6,35
Tompa	„	—,—	6,35	7,13
Battonya	„	—,—	6,52	7,31
Pécska	„	—,—	7,26	8,01
Szt.-Tamás	„	—,—	7,43	8,17
ARAD érkezik		—,—	8,10	8,43
		este	este	délelőtt

Arad—Gurahonoz.

		reggel	d. u.	d. u.
ARAD	indul	6,40	5,10	12,25
Ötvenes	„	6.57	5,29	12,50
Zimánd-Ujfalu	„	7,04	5.35	1,01
Uj-Szt-Anna	„	7,21	5,54	1,28
Világos	„	7,55	6,23	2,18
Muszka-Magyarád	„	8,02	6,30	2,23
Pankota	„	8,15	6,41	2,53
Apatelek	„	8,51	7,12	3,50
Borosjenő	„	9,01	7,21	4,05
Bokszeg-Beél	„	9,30	7,47	5,00
Borossebes-Buttyin	„	10,03	8,14	5,54
Almás-Alcsill	„	10,42	8,47	6,57
GURAHONCZ érkezik.		10,58	9,01	7,19
		délelőtt	este	

Gurahonoz—Arad.

		reggel	d. u.	reggel
GURAHONCZ	indul	4,14	2,10	4,45
Almás-Alcsil	„	4,29	2,27	5,10
Borossebes-Buttyin.		4,56	3,00	5,52
Bokszeg-Beél	„	5,29	3,42	7,06
Borosjenő	„	5,51	4,02	7.36
Apatelek	„	6,04	4,25	8,09
Pankota	„	6,41	5,08	9,30
Muszka-Magyarád	„	6,47	5.15	9,40
Világos	„	6,54	5,23	9,58
Uj-Szt-Auna	„	7,17	5,50	10,29
Zimánd-Ujfalu	„	7,40	6,18	11,13
Ötvenes	„	7,45	6,24	11,21
ARAD érkezik		8,03	6,45	11,46
		délelőtt	este	délelőtt

Borosjenő—Csermő.

		délelőtt	este
Borosjenő	indul	9.10	7,30
Csermő	érkezik	10,07	8,20
		délelőtt	este

Csermő—Borosjenő.

		reggel	délután
Csermő	indul	4,50	3,10
Borosjenő	érkezik	5,40	4,00
		reggel	délután

Borossebes—Menyháza.

		d. e.		d. u.
BOROSSEBES-BUTTYIN	indul	10,20	érk.	2.42
Dézna	„	11,03	„	1 57
MENYHÁZA	érk.	11,45	indul	1.17
		délelőtt		délután

FÖLDES KELEMEN

gyógyszertára

Arad, Deák Ferencz-utcza 11. sz.

Ajánlja a következő számtalanszor kipróbált legmegbizhatóbb gyógyszereket:

Eredeti franczia sósborszesz biztos s több ezer esetben meglepő eredménynyel használt szer asthma, szemgyulladás, kütegek az arczon és fejen, csonttörés, daganatok stb. ellen **ára 45 kr.**

Indiai fog gyógykivonat gyors és biztos hatásu fogfájás elleni szer **ára 30 kr.**

Glycerin végbélkupok gyors és fájdalmatlan székletélel elősmozditására. Gyermekeknek **50 kr.**, felnőtteknek **60 kr.** egy doboz.

Valódi csukamájolaj Kron M.-féle Bergenből, Norvégországból. Frissen kivett Dorsch-halmájból (gadus morhua) a leggondosabban állittatik elő. Könnyü emészthetőségénél fogva gyermekeknek is különösen ajánltatik a mell és tüdő erősitésére, a test sulyának gyarapitására, de különösen mint vértisztitó; **ára 1 frt.**

Salicil és **Thymol-hintőpor.** Előbbi 30, utóbbi 15 kr. Kisebesedés ellen gyermekek vagy kövér egyéniségeknél, sérült lábaknál, kéz és lábizzadás ellen nincs hathatósabb szer, anélkül hogy káros következménynyel lenne a szervezetre. 277.

Hajdú thea (elegy) **ára 25 kr.** Tüdő és mellbajosoknak a létező legjobb gyógyszer. Csillapitja a kinzó köhögést, szamárhurutot, görcsös köhögést, hurutot, feloldja a nyálkát, megkönnyiti a felköpést stb.

Dr. Tross-féle köhögés elleni porok mell és torokbajok, elnyálkásodás, rekedtség, idült hurut, nehéz légzés stb. ellen. 6 por ára **30 kr.**, 12 por **60 kr.**

Dr. Schmidt-féle köhögés ellen szörpje minden koru gyermekeknek **30 kr.**

Rosetter haj (Régenerator) Ifjitó. Ezen készitmény az ősz hajnak eredeti szinét adja vissza. Midőn a haj szürkülni kezd, elveszti szinét és kihull, egyszóval táplálékot kiván, ily esetben a Rosetter kedvelt Haj-ifjitó kielégiti minden szükségletet; **ára 1 frt.**

A női szépség fenntartására és emelésére legbiztosabb és legártalmatlanabb szerek:

Margit-Creme 50 kr.
Margit-hölgypor 60 kr.
Margit-szappan 35 kr.

rövid idő alatt szüntet szeplőt, májfoltot s mindennemü bőrkiütést. Tökéletesen ártalmatlan s mivel nem zsiros készitmény, nem képez bőratkát (mitesser). (Legjobb óvszer a levegő, szél és nap befolyása ellen.)

Melanogene. A hajat, bajuszt vagy szakált azonnal fekete, barna, gesztenyeszinűre festi. Teljesen ártalmatlan. Megrendelésnél kérem a kivánt szint megjelölni. Ára 1 frt 40 kr.

Postai megbizások gyorsan, pontosan és titoktartás mellett teljesittetnek. — Csomagolás nem számittatik.

MŐDLINGI CZIPŐGYÁR

ARAD, Andrássy-tér 4. szám (Nádor szálloda.)

ajánlja a

tavaszi és nyári idényre

elismert

jóságu készitményeit

hallatlan olcsó árakon,

melyek minden czipő talpán bevésve olvashatók. 245. 5—12

Gazdag választék, szabott ár,

tehát minden tulfizetés kizárottnak tekinthető.

Kivonat az árjegyzékből:

Női brünel czugos czipő szivben vágott szegelt talppal **2 frt 80** krajczártól feljebb.

Női brünel czipő varott talp szivben vágott **2 frt 60** krajczártól feljebb.

Női brünel fél czipő bőr béléssel szegelt talp **2 frt 25** krajczártól feljebb.

Férfi vikszos bőr czugos czipő szegelt talppal **2 frt 90** krajczártól feljebb.

Nagy választék fiu- és gyermek-czipőkben, minden árban.

208/1895. szám. 276.

Árverési hirdetmény.

Alólirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhirré teszi, hogy az aradi kir. járásbiróság 1895. évi 3242—150. számu végzése által Arad sz. kir. város közönsége jelentkezésére és javára Rudnyánszky Gyula és neje Réthy Laura aradi lakosok ellen 290 frt házbér tőke, ennek fokozatosan kiszámitandó 6% kamatai, és eddig összesen 41 frt 65 kr perköltség követelés erejéig, elrendelt kielégitési végrehajtás alkalmával biróilag lefoglalt 884 frtra becsült butorok és egyebekből álló ingóságok nyilvános árverés utján eladatnak.

Mely árverésnek a 3624/1895. számu kiküldést rendelő végzés folytán a helyszinén, vagyis Aradon szinházi épületben leendő eszközlésére 1895. évi ápril hó 5. napjának d. u. 2 órája határidőül kitüzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet igérőnek becsáron alul is el fognak adatni.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cz. 108. §-ban megállapitott feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Aradon, 1895. márcz. hó 21-ikén.

Györffy Arnold
kir. birósági végrehajtó

Kamgarn öltönyök, fekete és kék . . 15—25 frtig.
Divatos loden és cheviot öltönyök minden szinben . . . . . 12—24 frtig.

Vidéki megrendelések pontosan eszközöltetnek.

Meg nem felelő áru készséggel becseréltetik. Kivánatra pénz is visszaadatik.

Szabott árak.

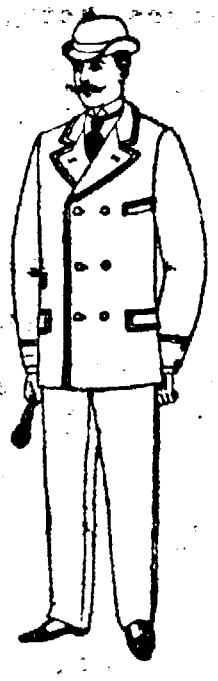
NEUMANN M.

ARAD, Andrássy-tér 9.

Telefon 238. sz.

Alapittatott 1845.

Szabott árak.



STERN M. A.

Arad és vidéke legnagyobb kizárólagos női felöltők

áruháza

ARAD, Andrássy-tér 9-ik szám.

Lehető jutányos árak.

Telefon 238. sz.

Alapittatott 1875. Alapittatott 1875.

„Aradi nyomda részvénytársaság" könyvnyomdája.